



Soluções de Acessibilidade

VLibras-Desktop

Manual de Instalação da Ferramenta

Linux®

Núcleo de Pesquisa e Extensão / LAViD

2015

INTRODUÇÃO

Objetivo

Este manual contém introdução e informações necessárias para instalar a ferramenta VLibras no sistema operacional Linux, distribuição Ubuntu.

Conteúdo do Documento e Organização

A organização deste manual está dividida em seis capítulos.

[CAPÍTULO 1: Visão Geral](#)

Apresentação dos objetivos que motivaram o desenvolvimento da ferramenta.

[CAPÍTULO 2: Requisitos de Hardware e Software](#)

Especificação dos requisitos mínimos de hardware e software.

[CAPÍTULO 3: Instalação](#)

Execução do processo de instalação da ferramenta VLibras.

[CAPÍTULO 4: Atualização de Pacotes](#)

Procedimento de atualização da ferramenta e do dicionário de sinais.

[CAPÍTULO 5: Desinstalação](#)

Desinstalação do VLibras.

[CAPÍTULO 6: Considerações Finais](#)

Considerações finais da instalação do VLibras.



CAPÍTULO 1: Visão Geral

Os surdos enfrentam bastante dificuldade para ler, escrever e se comunicar na língua oral do seu país. Dessa forma, para tentar reduzir esses problemas, o objetivo da ferramenta computacional de código aberto, denominada VLibras-Desktop, consiste em gerar automaticamente conteúdos em Língua Brasileira de Sinais (Libras), aumentando o grau de acessibilidade das pessoas surdas que utilizam computadores (*desktop*).

CAPÍTULO 2: Requisitos de Hardware e Software

Este capítulo apresenta o conjunto de requisitos de *hardware* e *software* que precisam ser atendidos antes de instalar o VLibras-Desktop.

Requisitos de *Hardware*

Configuração mínima	Configuração recomendada
Processador 2.0 GHz Dual Core	Processador 2.5 GHz Core 2 Duo (ou superior)
Memória principal (RAM) com 2 GB	Memória principal (RAM) com 4 GB (ou superior)
Hard Disk (HD) com 1 GB de espaço livre	Hard Disk (HD) com 1 GB de espaço livre
Placa de vídeo com 128 MB	Placa de vídeo com 256 MB e aceleração 3D (ou superior)

Requisitos de *Software*

Sistema Operacional	Arquitetura
Ubuntu 12.04.5 LTS (Precise Pangolin)	32 e 64-bit
Ubuntu 14.04.3 LTS (Trusty Tahr)	32 e 64-bit

CAPÍTULO 3: Instalação

Obtendo os arquivos de instalação

Os instaladores do VLibras para as plataformas 32 e 64-bit do sistema operacional Linux, distribuição Ubuntu, estão disponíveis no endereço: <http://vlibrasplayer.lavid.ufpb.br>. Dessa forma, para baixá-los, acesse a página do VLibras através do endereço mencionado e selecione a opção **Baixe aqui o VLibras**. Então, em seguida, escolha a versão adequada do instalador para a sua plataforma. A Figura 1 ilustra a página de download dos instaladores.



Figura 1: Página de download dos instaladores do VLibras.

Procedimentos de instalação

Após baixar o instalador da ferramenta (`vlibras-desktop_2.0.0_amd64.deb` para distribuições 64-bit e `vlibras-desktop_2.0.0_i386.deb` para distribuições 32-bit), abordado na Seção [Obtendo os arquivos de instalação](#), localize-o o diretório onde o mesmo foi baixado, conforme o exemplo ilustrado na Figura 2, e então execute-o com duplo clique. Feito isso, o assistente de instalação de aplicativos do sistema operacional (*Central de programas do Ubuntu*) será iniciado para auxiliar no processo de instalação.

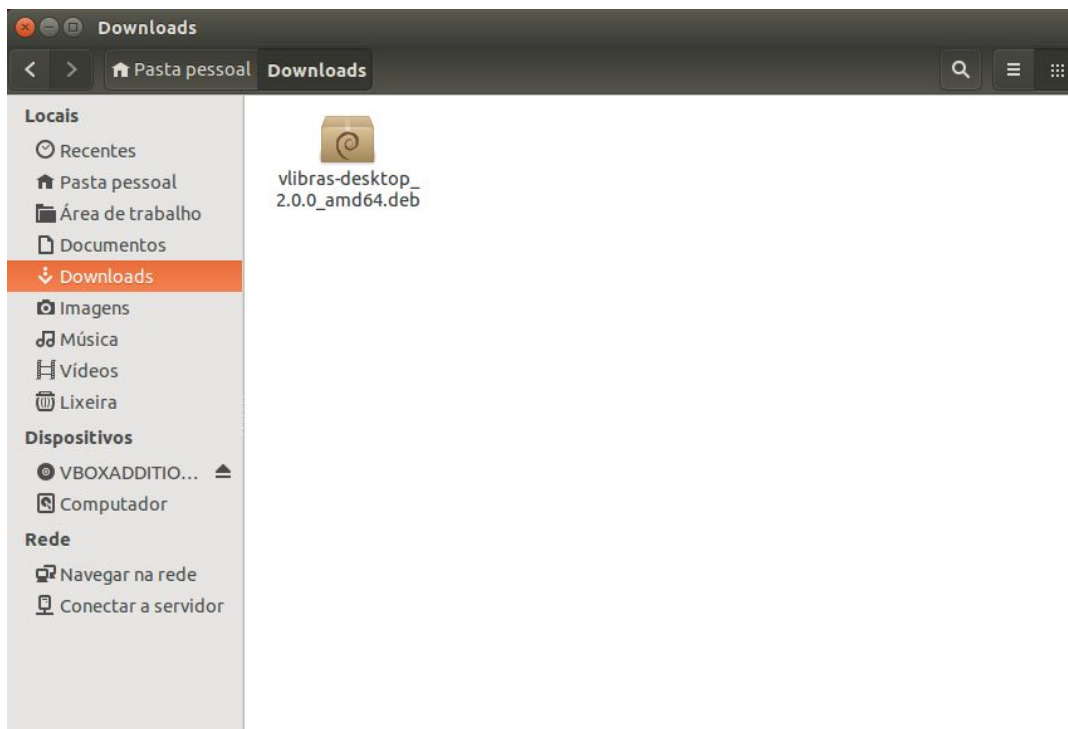


Figura 2: Diretório de descarga do instalador.

Na janela do assistente de instalação, conforme apresentado na Figura 3, selecione a opção “Instalar”. Então, em seguida, o assistente irá pedir para o usuário se autenticar (ver Figura 4), e só após a autenticação o assistente dará continuidade ao processo de instalação.

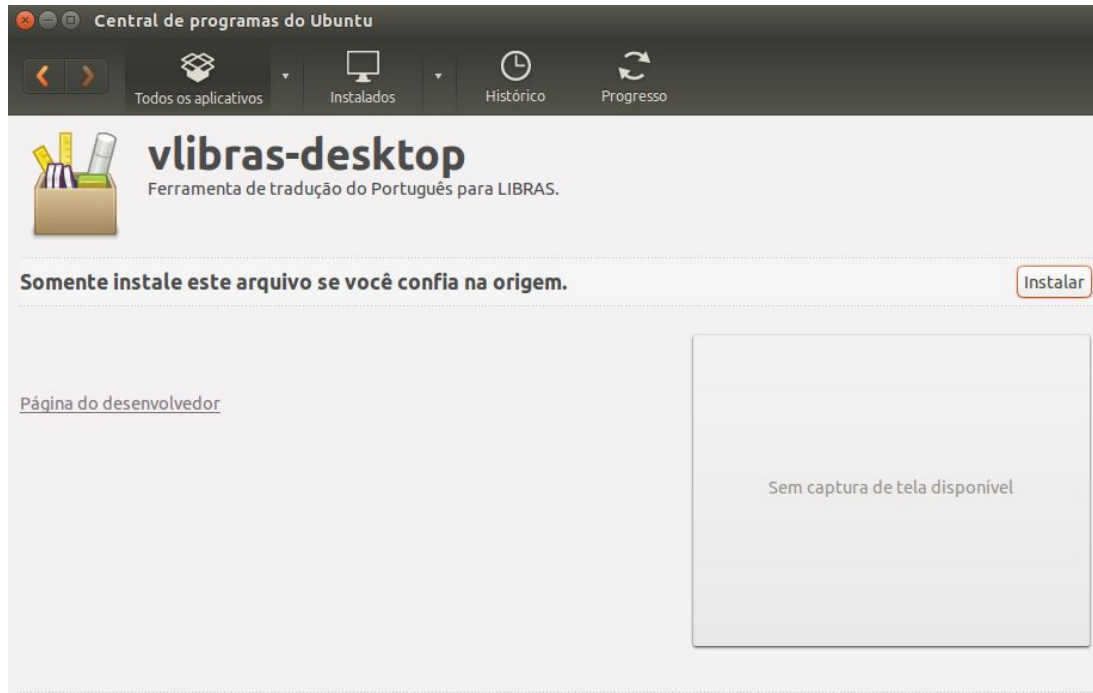


Figura 3: Janela de instalação.

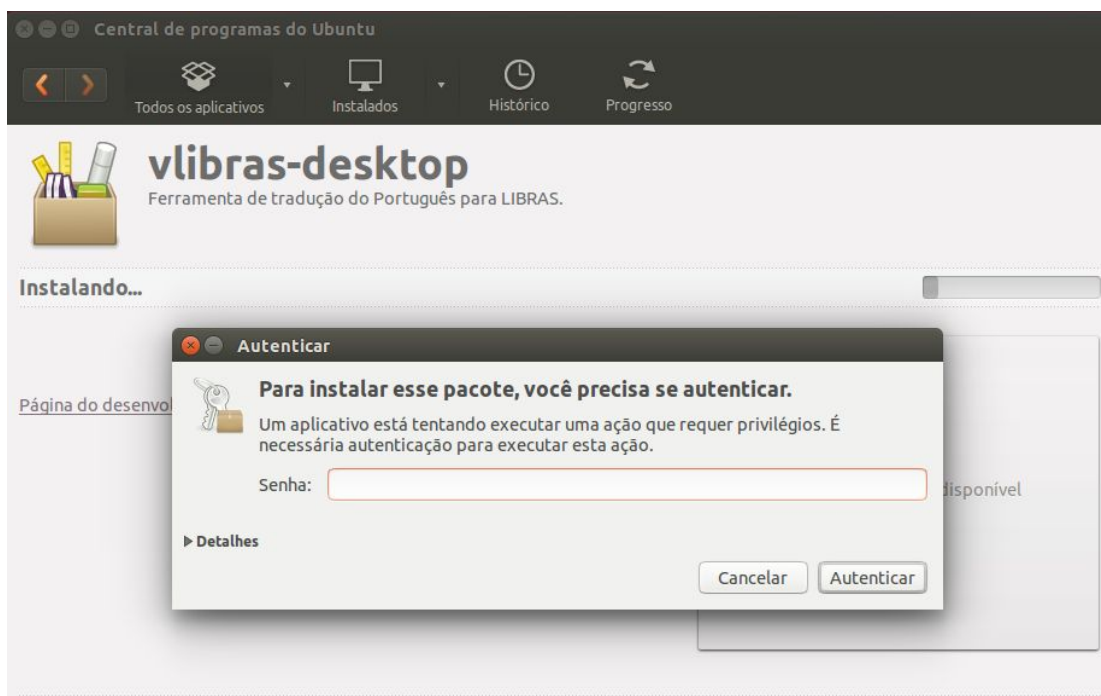


Figura 4: Autorização da instalação.

Assim que a instalação do VLibras for concluída, uma mensagem de êxito será apresentada na janela do assistente, conforme ilustrado na Figura 5.

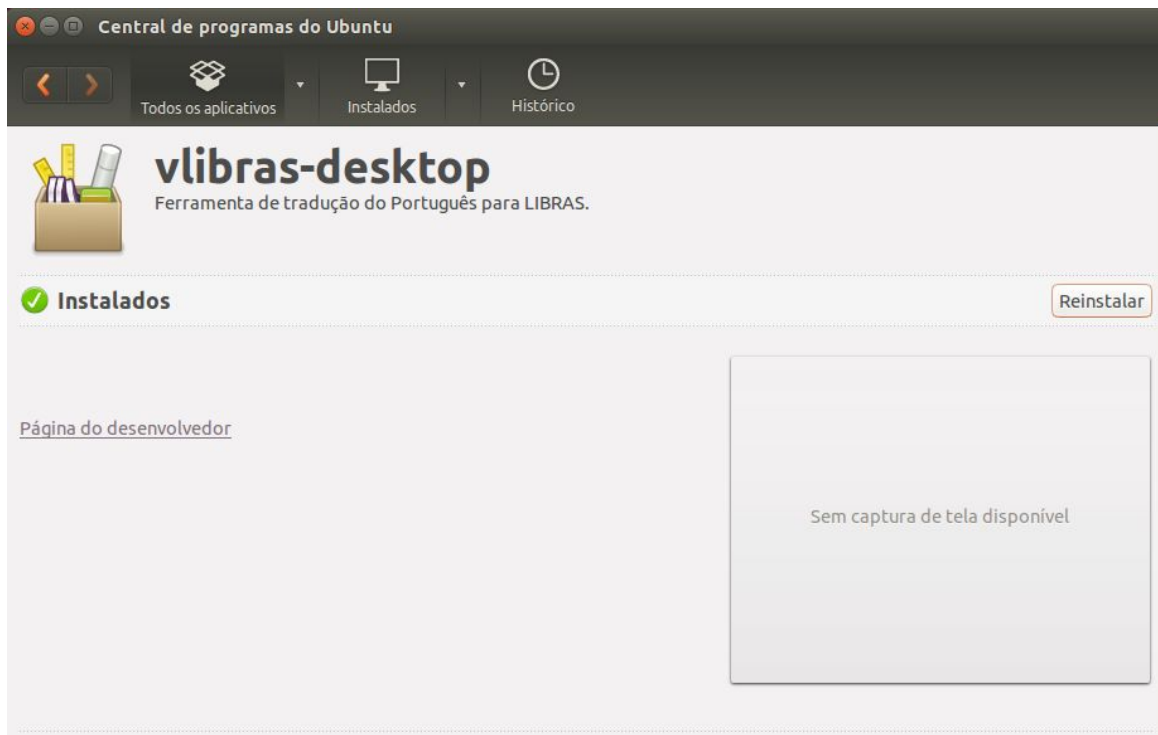


Figura 5: Conclusão do processo de instalação.

Tendo instalado o VLibras normalmente, é possível localizar o ícone de execução da ferramenta no *Painel Inicial* do próprio Ubuntu, conforme ilustrado na Figura 6. Dessa forma, para fixá-lo na barra de ferramentas, clique no ícone e o mantenha pressionado. Então, arraste e depois solte no local desejado na barra de ferramentas.

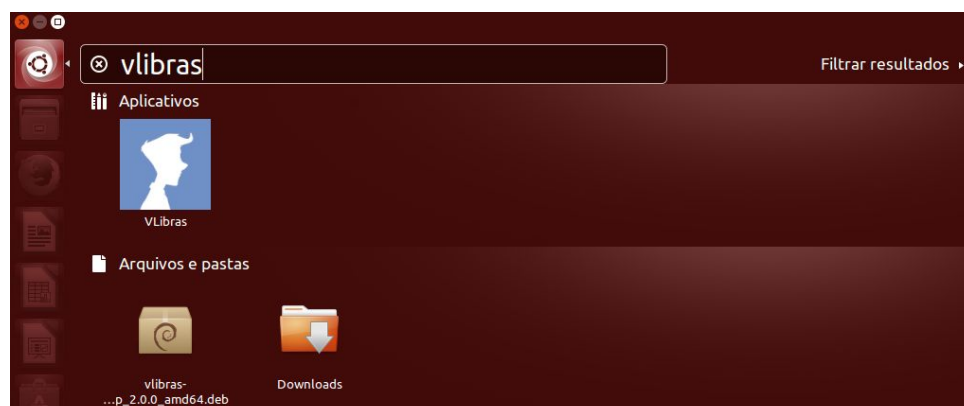


Figura 6: Localização do ícone de execução do VLibras.

CAPÍTULO 4: Atualização de Pacotes


Para verificar se existem atualizações disponíveis, abra o VLibras e selecione a opção de configurações  e, em seguida, clique em “Verificar atualização”, conforme ilustrado na Figura 7.



Figura 7: Verificando atualizações disponíveis.

Caso hajam atualizações disponíveis, essas podem ser de dois tipos: dicionário de sinais (ver Figura 9), ou da ferramenta VLibras (ver Figura 10). E, caso não haja nenhuma atualização disponível, será exibida uma mensagem informando que o VLibras está atualizado. Essa mensagem pode ser visualizada na Figura 8.



Figura 8: Mensagem informando que o VLibras está atualizado.

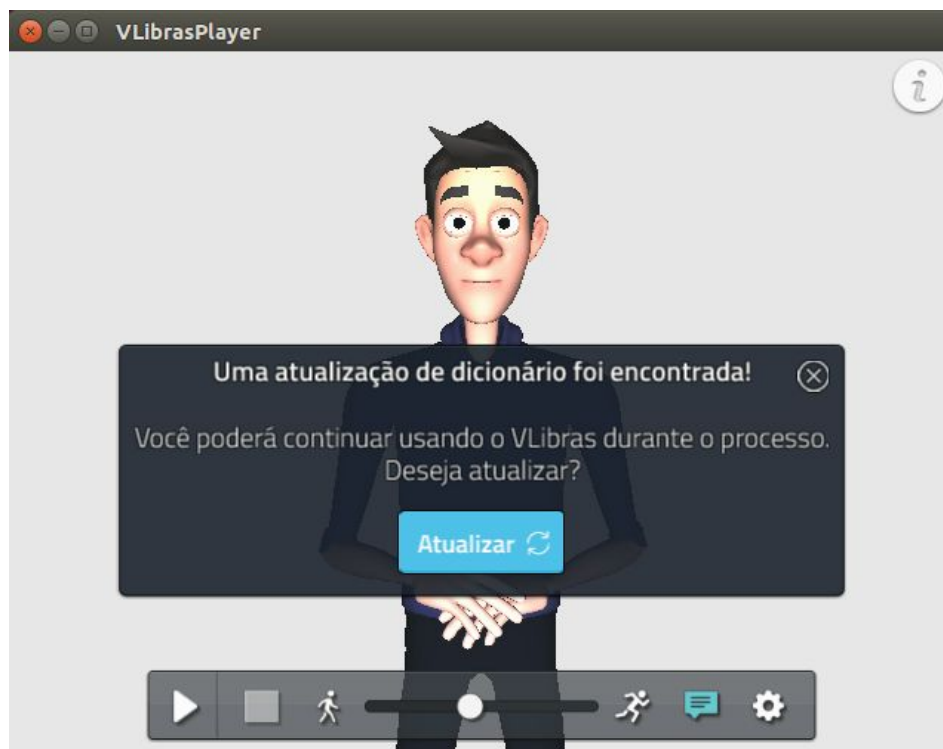


Figura 9: Atualização disponível do dicionário de sinais.



Figura 10: Atualização disponível do VLibras.

Em ambas as atualizações, dicionário ou VLibras, o usuário precisará se autenticar para permitir a instalação dos novos pacotes, conforme ilustração observada na Figura 11. Durante a atualização, será exibida uma janela com progresso de instalação dos novos pacotes (ver Figura 12).

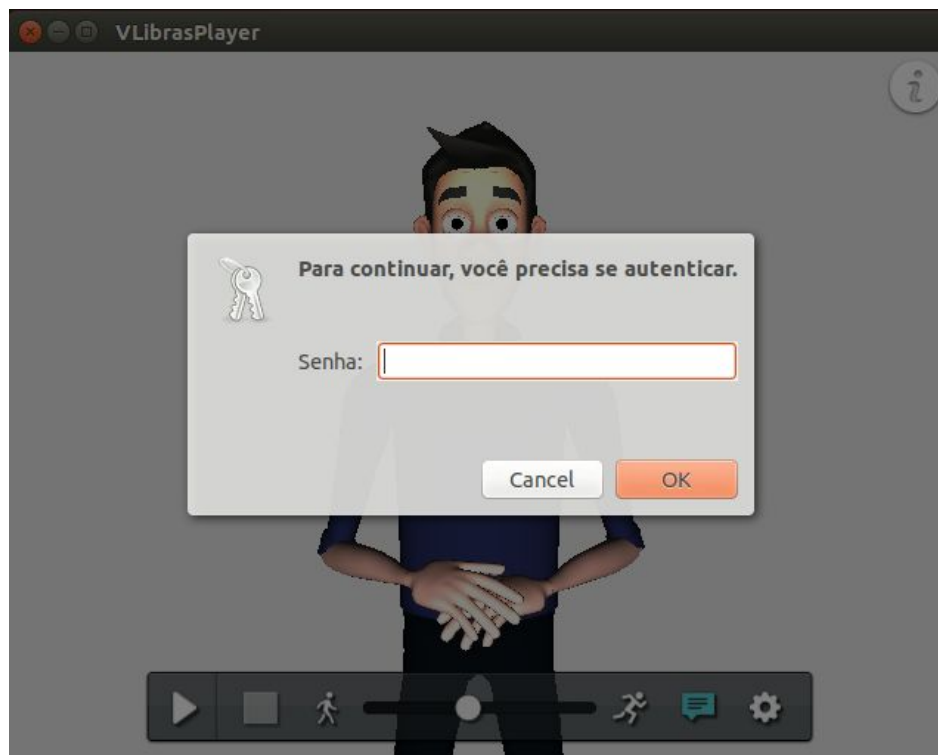


Figura 11: Janela de autenticação para permitir a instalação dos novos pacotes.

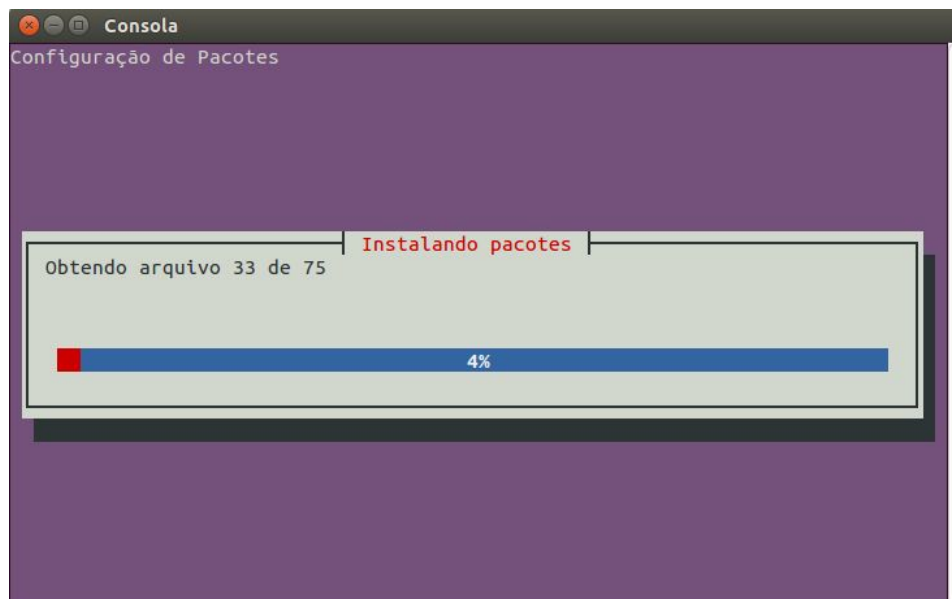


Figura 12: Progresso de configuração e instalação dos novos pacotes.

CAPÍTULO 4: Desinstalação

Para desinstalar o VLibras, utilizando a ferramenta *Central de programas do Ubuntu*, selecione a opção “Instalados”. Em seguida, na parte inferior da janela, clique na opção “[Mostrar <X> itens técnicos](#)”. Essa etapa pode ser visualizada na Figura 13.

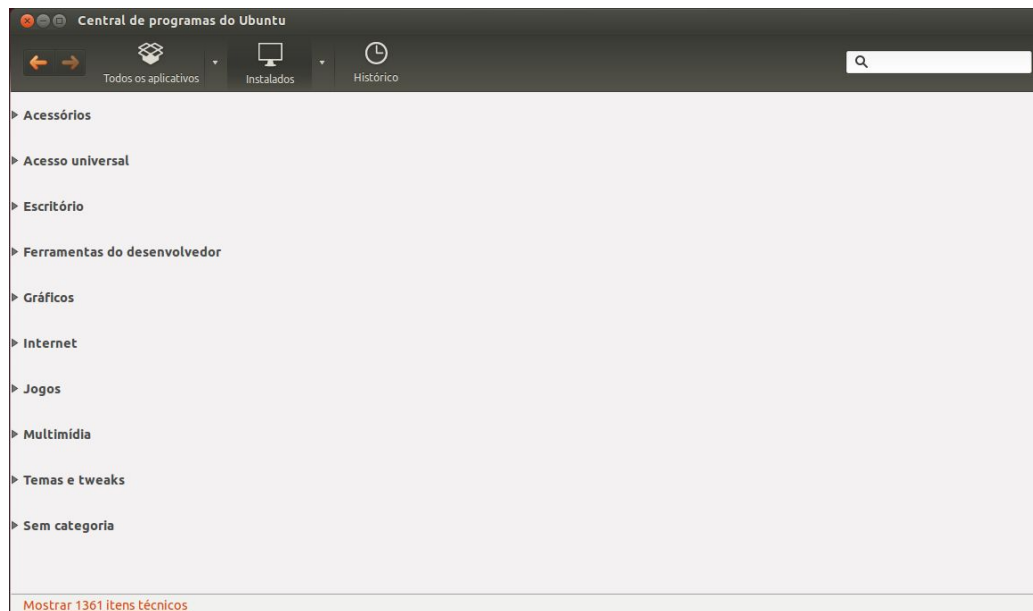


Figura 13: Filtro de localização para desinstalação do VLibras.

Então, utilize o campo de busca por nome (localizado na parte superior direita) e digite “vlibras-desktop”, conforme ilustrado na Figura 14. Dessa forma, o VLibras será localizado. Em seguida, selecione a opção “Remover”. Feito isso, será solicitada a senha do usuário para que o processo de desinstalação seja iniciado (ver Figura 15).

Por fim, assim que o assistente concluir o processo de desinstalação, o VLibras terá sido removido do sistema.

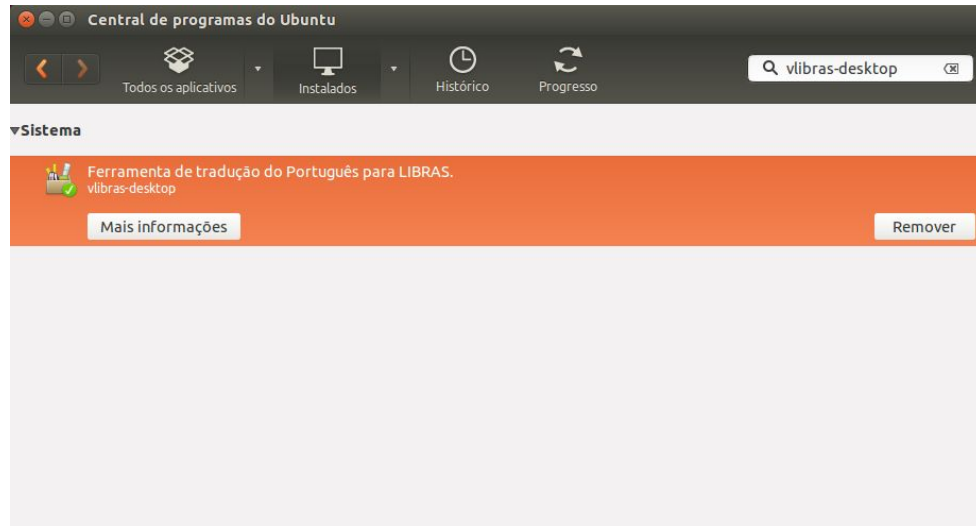


Figura 14: Busca por nome da aplicação.

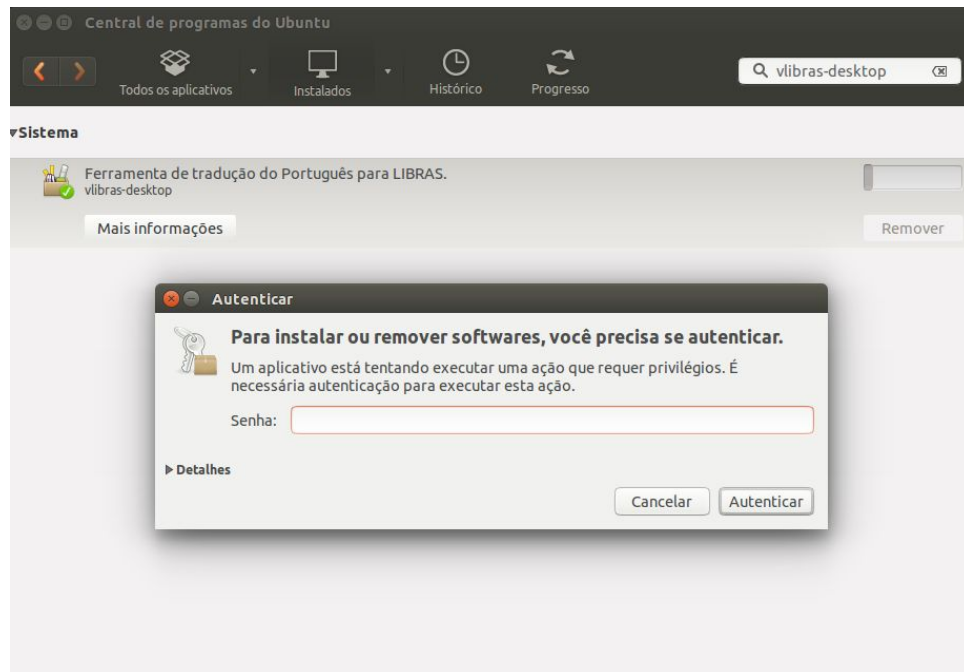


Figura 15: Janela de autorização para desinstalar o VLibras.



CAPÍTULO 5: Considerações Finais

O VLibras é uma ferramenta aberta, de distribuição livre e desenvolvida para melhorar o acesso a informação das pessoas surdas brasileiras. Qualquer dúvida ou questionamento, envie uma mensagem para o Núcleo de Pesquisa e Extensão / LAViD, Centro de Informática - UFPB, através do email: contato@lavid.ufpb.br.